



# БИБЛИОТЕКО- ВЕДЕНИЕ

**Library and Information Science (Russia)**

[bibliotekovedenie.rsl.ru](http://bibliotekovedenie.rsl.ru)

**2019. Т. 68, № 4**

Научно-практический журнал «Библиотековедение» включен в «Перечень рецензируемых научных изданий, в которых должны быть опубликованы основные научные результаты диссертаций на соискание ученой степени кандидата наук, на соискание ученой степени доктора наук» Высшей аттестационной комиссии при Министерстве науки и высшего образования Российской Федерации.

Scientific-Practical Journal “Bibliotekovedenie” [Library and Information Science (Russia)] is included in the “List of peer-reviewed scientific publications, where should be published the major scientific results of dissertations for academic degree of Candidate of Sciences and for academic degree of Doctor of Sciences” of the Higher Attestation Commission at the Ministry of Science and Higher Education of the Russian Federation.

Основан в 1952 г. как сборник «Библиотеки СССР. Опыт работы», с 1967 г. выходил под названием «Библиотеки СССР», с 1973 г. преобразован в периодическое издание «Советское библиотековедение», с 1993 г. — в научно-практический журнал «Библиотековедение».

Founded in 1952 as collection “The USSR Libraries. Work Experience”; from 1967 published under the title “The USSR Libraries”; in 1973 converted to periodical “Soviet Bibliotekovedenie” (Soviet Library Science); since 1993 is Scientific-Practical Journal “Bibliotekovedenie” [Library and Information Science (Russia)].

Редакция принимает только оригинальные, не публиковавшиеся ранее научные статьи и иные материалы научного характера по библиотековедению, библиографоведению и книговедению по следующим научным специальностям и соответствующим им отраслям науки:

- 05.25.02 Документалистика, документоведение, архивоведение (исторические и педагогические науки);
- 05.25.03 Библиотековедение, библиографоведение и книговедение (исторические, педагогические и технические науки);
- 05.25.05 Информационные системы и процессы (технические науки);
- 07.00.02 Отечественная история (исторические науки);
- 07.00.03 Всеобщая история (соответствующего периода) (исторические науки);
- 07.00.09 Историография, источниковедение и методы исторического исследования (исторические науки);
- 07.00.10 История науки и техники (исторические и философские науки).

The Editorial Board accepts only original research papers which have not been published elsewhere and other research materials on Library and Information Science, Bibliography Science and Bibliology in the following academic disciplines and the respective fields of science:

- 05.25.02 Documentation Science, Document Studies, Archival Science (Historical and Pedagogical Sciences);
- 05.25.03 Library and Information Science, Bibliography Science and Book Science (Historical, Pedagogical and Technical Sciences);
- 05.25.05 Information Systems and Processes (Technical Sciences);
- 07.00.02 Russian History (Historical Sciences);
- 07.00.03 World History (of relevant period) (Historical Sciences);
- 07.00.09 Historiography, Source Studies and Methods of Historical Research (Historical Sciences);
- 07.00.10 History of Science and Technology (Historical and Philosophical Sciences).



## Содержание

### **Библиотека — Культура — Общество**

**Жукова М.М.** Обязательный экземпляр аудиовизуальных документов: чужой среди своих?

**343**

**Дворкина М.Я., Козлова Е.И.** Теоретические вопросы создания модельных муниципальных библиотек

**354**

#### **Анонс**

Ежегодное совещание руководителей федеральных и центральных региональных библиотек России

**362**

### **Информатизация — Ресурсы — Технологии**

**Савкина С.В., Жегульская Ю.В.** Мультимедийные продукты библиотек как средства привлечения детей к чтению

**363**

#### **Анонс**

Международная научно-практическая конференция «Обнаружение заимствований — 2019»

**374**

### **Книга — Чтение — Читатель**

**Долгодрова Т.А.** Немецкие издания XVI в. «Формулы согласия» в собрании Российской государственной библиотеки

**375**

### **Международный контент**

**Игумнова Н.П.** Библиотечное пространство стран СНГ как самоорганизующаяся система: методология исследования

**383**

### **Исторические практики и реконструкции**

**Одорова Т.Л.** Библиотечные кадры Бурятии (1920—1930-е гг.)

**391**

**Соколов В.Ю.** Становление среднего специального библиотечного образования в Украинской ССР (1920—1950-е гг.)

**402**

#### **Анонс**

Центр дополнительного профессионального образования руководителей и специалистов библиотечно-информационной деятельности

**414**

### **Образование — Профессия**

**Барышев Р.А., Манушкина М.М., Цветочкина И.А., Бабина О.И.** Библиотека университета как центр управления знаниями

**415**

**Волкова Н.А., Катаева О.В., Ходанович М.А.** Гуманитарные науки в структуре Библиотечно-библиографической классификации

**428**

### **Факты — События — Коммуникации**

**Иванова Е.А.** Прошлое, настоящее и будущее библиотек в зеркале «Румянцевских чтений — 2019»

**435**

Требования к информации и статьям, предоставляемым для публикации (сокращенная версия)

**448**

## Contents

### **Library — Culture — Society**

- Zhukova M.M.** Legal Deposit Copy of Audio-visual Documents: A Perfect Stranger? **343**

- Dvorkina M.Y., Kozlova E.I.** Theoretical Issues of Creation of Model Municipal Libraries **354**

### **Announcement**

- Annual Meeting of the Heads of Federal and Central Regional Libraries of Russia **362**

### **Informatization — Resources — Technologies**

- Savkina S.V., Zhegulskaya J.V.** Multimedia Interactive Products as Means of Attracting Children to Reading **363**

### **Announcement**

- International Scientific-Practical Conference "Detection of Borrowings — 2019" **374**

### **Book — Reading — Reader**

- Dolgodrova T.A.** German Editions of the "Formula of Concord" of the 16th century in the Collection of the Russian State Library **375**

### **International Content**

- Igumnova N.P.** Library Space of the CIS Countries as a Self-organizing System: Research Methodology **383**

### **Historical Practices and Reconstructions**

- Odorova T.L.** Library Personnel of Buryatia in the Period of 1920—1930-ies **391**

- Sokolov V.Yu.** Formation of Secondary Specialized Library Education in Ukraine in the 1920s — 1950s **402**

### **Announcement**

- Centre for Additional Professional Education of Managers and Specialists in the Field of Library and Information Activities **414**

### **Education — Profession**

- Baryshev R.A., Manushkina M.M., Tsvetochkina I.A., Babina O.I.** University Library as Knowledge Management Centre **415**

- Volkova N.A., Kataeva O.V., Khodanovich M.A.** Humanities in the Structure of Library Bibliographic Classification **428**

### **Facts — Events — Communications**

- Ivanova E.A.** Past, Present and Future of Libraries in the Mirror of Rumyantsev Readings — 2019 **435**

- Requirements to Information and Articles submitted for Publication (short version) **448**

## Редакционный совет

**В.Б. Дуда**, генеральный директор Российской государственной библиотеки (председатель) (Москва)  
**М.Д. Афанасьев**, директор Государственной публичной исторической библиотеки России, президент Российской библиотечной ассоциации, член Совета при Президенте Российской Федерации по культуре и искусству, кандидат педагогических наук (Москва)  
**Ж.К. Бакашова**, директор Национальной библиотеки Кыргызской Республики им. Алыкула Осмонова, доктор филологических наук, профессор (Бишкек, Кыргызская Республика)  
**И.А. Близнец**, ректор Российской государственной академии интеллектуальной собственности, доктор юридических наук, профессор (Москва)  
**Т.Д. Ботма**, профессор кафедры информационных наук Университета Претории, председатель постоянного комитета Секции по библиотечной теории и исследованиям ИФЛА, доктор философских наук (Претория, Южно-Африканская Республика)  
**А.В. Бузгалин**, профессор кафедры политической экономии экономического факультета Московского государственного университета им. М.В. Ломоносова, доктор экономических наук (Москва)  
**В.И. Васильев**, член-корреспондент РАН, доктор филологических наук, доктор исторических наук, профессор (Москва)  
**А.И. Вислый**, заместитель генерального директора Российской государственной библиотеки, президент НП «Библиотечная Ассамблея Евразии», кандидат физико-математических наук (Москва)  
**Б.С. Есенькин**, президент ТД «БИБЛИО-ГЛОБУС», президент НП «Гильдия книжников», доктор экономических наук, кандидат философских наук, профессор (Москва)  
**В.П. Козлов**, член-корреспондент РАН, доктор исторических наук, заслуженный профессор Российского государственного гуманитарного университета (Москва)  
**Е.И. Кузьмин**, заместитель председателя Межправительственного совета и председатель Российского комитета

Программы ЮНЕСКО «Информация для всех», президент Межрегионального центра библиотечного сотрудничества, член Комиссии Российской Федерации по делам ЮНЕСКО, кандидат педагогических наук (Москва)

**В.П. Леонов**, научный руководитель Библиотеки Российской академии наук, доктор педагогических наук, профессор (Санкт-Петербург)

**С.В. Мироненко**, научный руководитель Государственного архива Российской Федерации, доктор исторических наук, профессор (Москва)

**Р.С. Мотульский**, директор Национальной библиотеки Беларусь, доктор педагогических наук, профессор (Минск, Республика Беларусь)

**Е.Б. Рогачевская**, ведущий куратор Восточно-Европейских коллекций Британской библиотеки, председатель Совета по славянским и восточно-европейским библиотечно-информационным услугам, кандидат филологических наук (Лондон, Великобритания)

**В.В. Фёдоров**, президент Российской государственной библиотеки, кандидат экономических наук (Москва)

**А.О. Чубарьян**, научный руководитель Института всеобщей истории РАН, академик РАН, доктор исторических наук, профессор (Москва)

**Т.Т. Швачиньски**, альянкт Лаборатории истории библиотек и чтения Института книги и чтения Национальной библиотеки Польши, кандидат исторических наук (Варшава, Польша)

**Д. Шидер**, президент компании «Международные библиотечные стратегии», президент (2015–2017) Международной федерации библиотечных ассоциаций и учреждений (ИФЛА), почетный член Ассоциации специальных библиотек (Вашингтон, США)

**Я.Л. Шрайберг**, генеральный директор Государственной публичной научно-технической библиотеки России, член-корреспондент Российской академии образования, доктор технических наук, профессор (Москва)

## Редакционная коллегия

**Главный редактор А.Ю. Самарин**, заместитель генерального директора Российской государственной библиотеки (РГБ) по научно-издательской деятельности, доктор исторических наук, доцент (председатель) (Москва)  
**Е.В. Никонорова**, директор Департамента – Издательство «Пашков дом» – заведующая отделом периодических изданий РГБ, доктор философских наук, профессор (заместитель председателя) (Москва)  
**О.Н. Астафьева**, директор Научно-образовательного центра «Гражданское общество и социальные коммуникации» Российской академии народного хозяйства и государственной службы при Президенте Российской Федерации, доктор философских наук, профессор (Москва)  
**В.В. Брежнева**, декан библиотечно-информационного факультета Санкт-Петербургского государственного института культуры, доктор педагогических наук, профессор (Санкт-Петербург)  
**М.Я. Дворкина**, главный научный сотрудник Центра по исследованию проблем развития библиотек в информационном обществе РГБ, доктор педагогических наук, профессор (Москва)  
**Е.Д. Жабко**, директор по информационным ресурсам Президентской библиотеки им. Б.Н. Ельцина, доктор педагогических наук (Санкт-Петербург)  
**Е.В. Захарова**, директор Российской государственной библиотеки для слепых, кандидат педагогических наук (Москва)  
**Е.А. Иванова**, научный секретарь РГБ, кандидат исторических наук (Москва)  
**К.К. Колин**, главный научный сотрудник Федерального исследовательского центра «Информатика и управление» РАН, доктор технических наук, профессор (Москва)

**О.Л. Лаврик**, заместитель директора по научной работе Государственной публичной научно-технической библиотеки Сибирского отделения РАН, доктор педагогических наук, профессор (Новосибирск)

**Г.Л. Левин**, заведующий НИО библиографии РГБ, доктор педагогических наук (Москва)

**Н.К. Леликова**, заведующая отделом библиографии и краеведения Российской национальной библиотеки, доктор исторических наук (Санкт-Петербург)

**Т.В. Петрусенко**, заведующая отделом комплектования Российской национальной библиотеки, кандидат педагогических наук (Санкт-Петербург)

**И.С. Пилко**, профессор Санкт-Петербургского государственного института культуры, доктор педагогических наук, профессор (Санкт-Петербург)

**Н.А. Сахаров**, советник дирекции РГБ, доктор политических наук, профессор (Москва)

**А.В. Соколов**, профессор Санкт-Петербургского государственного института культуры, доктор педагогических наук (Санкт-Петербург)

**Ю.Н. Столяров**, главный научный сотрудник Центра по исследованию проблем развития библиотек в информационном обществе РГБ, доктор педагогических наук, профессор (Москва)

**Э.Р. Сукиасян**, заведующий сектором НИЦ развития библиотечно-библиографической классификации РГБ, главный редактор ББК, кандидат педагогических наук, доцент (Москва)

**И.П. Тикунова**, начальник Управления научной и методической деятельности – заведующая Центром по исследованию проблем развития библиотек в информационном обществе РГБ, кандидат философских наук (Москва)

**Editorial Council**

**V. Duda**, Director General of the Russian State Library (Chair of the Editorial Council) (Moscow)  
**M. Afanasyev**, Director of the State Public Historical Library of Russia, President of the Russian Library Association, Member of the Presidential Council for Culture and Art, Candidate of Pedagogical Sciences (Moscow)  
**Zh. Bakashova**, Director of the National Library of the Kyrgyz Republic named after Alykul Osmonov, Doctor of Philological Sciences, Professor (Bishkek, Kyrgyz Republic)  
**I. Bliznets**, Rector of the Russian State Academy of Intellectual Property, Doctor of Laws, Professor (Moscow)  
**Th. Bothma**, Professor of the Department of Information Science, University of Pretoria, Standing Committee Chair of the Library Theory and Research IFLA Section, Doctor of Letters and Philosophy (Pretoria, South Africa)  
**A. Buzgalin**, Professor of the Department of Political Economy of the Economic Faculty, Moscow State University named after M.V. Lomonosov, Doctor of Economic Sciences (Moscow)  
**A. Chubarian**, Scientific Supervisor of the Institute of General History of the Russian Academy of Sciences, Full Member of the Russian Academy of Sciences, Doctor of Historical Sciences, Professor (Moscow)  
**V. Fedorov**, President of the Russian State Library, Candidate of Economic Sciences (Moscow)  
**B. Esenkin**, President of "Biblio-Globus" Trading House, President of the NCU "Guild of Book-Dealers", Doctor of Economic Sciences, Candidate of Philosophical Sciences, Professor (Moscow)  
**V. Kozlov**, Corresponding Member of the Russian Academy of Sciences, Doctor of Historical Sciences, Distinguished Professor of the Russian State University for Humanities (Moscow)  
**E. Kuzmin**, Vice-Chair of the Bureau of the Intergovernmental Council and Chairman of the Russian Committee of UNESCO "Information for All" Programme, President of the Inter-regional Library Cooperation Center, Member of the Commission

of the Russian Federation for UNESCO, Candidate of Pedagogical Sciences (Moscow)

**V. Leonov**, Research Supervisor of the Library of the Russian Academy of Sciences, Doctor of Pedagogical Sciences, Professor (St. Petersburg)

**S. Mironenko**, Chief Scientific Adviser of the State Archives of the Russian Federation, Doctor of Historical Sciences, Professor (Moscow)

**R. Motulsky**, Director of the National Library of Belarus, Doctor of Pedagogical Sciences, Professor (Minsk, Republic of Belarus)

**E. Rogatchevskaia**, Lead Curator of the East European Collections of the British Library, Chair of the Council for Slavonic and East European Library-Information Services, Doctor of Philology (London, Great Britain)

**D. Scheeder**, President of the Library Strategies International Company; Past President (2015–2017) of the International Federation of Library Associations and Institutions, Fellow of the Special Libraries Association (Washington, USA)

**Y. Shraiberg**, Director General of the Russian National Public Library for Science and Technology, Corresponding Member of the Russian Academy of Education, Doctor of Technical Sciences, Professor (Moscow)

**Dr T. Szwaciński**, Scientific Assistant of the Laboratory of History of Libraries and Reading of the Institute of Book and Reading of the National Library of Poland, Candidate of Historical Sciences (Warsaw, Poland)

**V. Vasilev**, Corresponding Member of the Russian Academy of Sciences, Doctor of Philological Sciences, Doctor of Historical Sciences, Professor (Moscow)

**A. Visly**, Deputy Director General of the Russian State Library, President of the Noncommercial Partnership "The Library Assembly of Eurasia", Candidate of Physical and Mathematical Sciences (Moscow)

**Editorial Board**

**Editor-in-Chief A. Samarin**, Deputy Director General for Research and Publishing of the Russian State Library (RSL), Doctor of Historical Sciences, Associate Professor (Chair of the Editorial Board) (Moscow)  
**E. Nikonorova**, Director of the "Pashkov Dom" Publishing House, Head of the Department of Periodicals of the RSL, Doctor of Philosophical Sciences, Professor (Deputy Chair of the Editorial Board) (Moscow)  
**O. Astafieva**, Director of the Research Educational Center "Civil Society and Social Communications" of the Russian Presidential Academy of National Economy and Public Administration, Doctor of Philosophical Sciences, Professor (Moscow)  
**V. Brezhneva**, Dean of Library and Information Faculty of St. Petersburg State Institute of Culture, Doctor of Pedagogical Sciences, Professor (St. Petersburg)  
**M. Dvorkina**, Chief Scientist of Center for Research on the Development of Libraries in the Information Society of the RSL, Doctor of Pedagogical Sciences, Professor (Moscow)  
**E. Ivanova**, Academic Secretary of the RSL, Candidate of Historical Sciences (Moscow)  
**K. Kolin**, Chief Researcher of the Federal Research Center "Informatics and Control Sciences" of the Russian Academy of Sciences, Doctor of Technical Sciences, Professor (Moscow)  
**O. Lavrik**, Deputy Director for Science, the State Public Scientific Technological Library of the Siberian Branch of the Russian Academy of Sciences, Doctor of Pedagogical Sciences, Professor (Novosibirsk)  
**N. Lelikova**, Head of the Department of Bibliography and Local History of the National Library of Russia, Doctor of Historical Sciences (St. Petersburg)

**G. Levin**, Head of the Scientific Research Department of Bibliography of the RSL, Doctor of Pedagogical Sciences (Moscow)

**T. Petrusenko**, Head of the Acquisition Department of the National Library of Russia, Candidate of Pedagogical Sciences (St. Petersburg)

**I. Pilko**, Professor of St. Petersburg State Institute of Culture, Doctor of Pedagogical Sciences, Professor (St. Petersburg)

**N. Sakharov**, Adviser to Directorate of the RSL, Doctor of Political Sciences, Professor (Moscow)

**A. Sokolov**, Professor of St. Petersburg State Institute of Culture, Doctor of Pedagogical Sciences (St. Petersburg)

**Y. Stolyarov**, Chief Scientist of Center for Research on the Development of Libraries in the Information Society of the RSL, Doctor of Pedagogical Sciences, Professor (Moscow)

**E. Sukiasyan**, Head of the Sector "Scientific Research Center of Library Bibliographic Classification (LBC)" of the RSL, Editor-in-Chief of LBC, Candidate of Pedagogical Sciences, Associate Professor (Moscow)

**I. Tikunova**, Head of Division of Scientific Research and Methodological Activities – Head of Center for Research on the Development of Libraries in the Information Society of the RSL, Candidate of Philosophical Sciences (Moscow)

**E. Zakharova**, Director of the Russian State Library for the Blind, Candidate of Pedagogical Sciences (Moscow)

**E. Zhabko**, Director for Information Resources of the Presidential Library named after Boris Yeltsin, Doctor of Pedagogical Sciences (St. Petersburg)

**А.Ю. Самарин**, главный редактор

**Номер подготовили:**

**Отдел периодических изданий**

**Е.В. Никонорова**, директор Департамента —  
Издательство «Пашков Дом» — заведующая отделом  
**А.А. Гаджиева**, зам. заведующей отделом —  
зам. главного редактора

**Е.А. Шибаева**, зам. главного редактора —  
ответственный секретарь

**О.П. Солдаткина**, ведущий редактор

**Редакторы**

**Е.Н. Волхонская,**  
**Т.М. Михайлова,**  
**Н.О. Рыжкова**

**Электронная версия и сайт**

**Ю.Н. Баранчук**

**Маркетинг и реклама**

**Е.П. Баранчук**

**Индексирование статей**

**А.С. Адаменко**

**Перевод и транслитерация**

**Н.С. Осетская, А.Е. Зуев**

**Отдел предпечатной подготовки**

**Т.Т. Медведева**, начальник отдела

**Набор**

**М.А. Медведева,**

**Н.В. Подоляк**

**Верстка и графика**

**В.Н. Малофеевский**

**Технический редактор**

**Н.В. Соловьева**

**Корректоры**

**Г.В. Коршунова,**

**А.Н. Макаров**

**«Библиотековедение»**

**Научно-практический журнал, 6 номеров в год.**

Журнал зарегистрирован Министерством печати  
и информации РСФСР. Свидетельство о регистрации  
средства массовой информации № 01191  
от 01.06.1992

**Учредитель и издатель:**

ФГБУ «Российская государственная  
библиотека», Издательство «Пашков дом»

**Адрес Редакции:**

119019, Москва, ул. Воздвиженка, д. 3/5

Тел.: +7 (499) 557-04-70, доб. 10-64

E-mail: bypress@rsl.ru

http://bibliotekovedenie.rsl.ru

© ФГБУ «Российская государственная библиотека»

Подписано в печать 19.08.2019

Формат 60 × 90/8

Гарнитура Octava, Helios

Печать офсетная

Усл. печ. л. 14

Тираж 650

Отпечатано в типографии ООО «Буки Веди»

115093, Москва, Партийный пер., д. 1, корп. 58,

стр. 3, пом. 11

Тел.: +7 (495) 926-63-96

www.bukivedi.com, info@bukivedi.com

Заказ № 500

Свободная цена

Все права защищены. Перепечатка статей (полная  
или частичная) допускается при условии письменного  
разрешения Редакции.

Редакция не всегда разделяет мнения авторов и не несет  
ответственности за недостоверность публикуемых  
данных.

В оформлении обложки использовано фото  
Арины Галеевой.

**Alexander Samarin, Editor-in-Chief**

**The Issue prepared by:**

**Department of Periodicals**

**Ekaterina Nikonorova**, Director of the “Pashkov Dom”  
Publishing House, Head of the Department

**Anna Gadzhieva**, Deputy Head of the Department —  
Deputy Editor-in-Chief

**Ekaterina Shibaeva**, Deputy Editor-in-Chief — Executive  
Secretary

**Oksana Soldatkina**, Senior Editor

**Editors**

**Elena Volkhonskaya,**  
**Tatiana Mikhailova,**  
**Natalia Ryzhkova**

**E-Version and Website**

**Yuliy Baranchuk**

**Marketing and Advertising**

**Elena Baranchuk**

**Indexing of Articles**

**Alexandra Adamenko**

**Translation and Transliteration**

**Natalya Osetskaya, Artem Zuyev**

**Prepress Department**

**Tamara Medvedeva**, Head of the Department

**Type-Setting**

**Marina Medvedeva,**

**Natalya Podolyak**

**Layout and Design**

**Victor Malochevsky**

**Technical Editor**

**Natalia Solovyeva**

**Proofreaders**

**Galina Korshunova,**

**Alexander Makarov**

**“Bibliotekovedenie”**

**[Library and Information Science (Russia)]**

**Scientific-Practical Journal, 6 Issues per year.**

**The Journal is registered by the Ministry of Press  
and Information of the RSFSR. Certificate of Registration  
of Media Organization No. 01191 of 01.06.1992**

**Founder and Publisher:**

Federal State Budgetary Institution

“Russian State Library”, “Pashkov Dom” Publishing House

**Address of Editorial Office:**

3/5 Vozdvizhenska Str., Moscow, 119019, Russia

Phone: +7 (499) 557-04-70, ext. 10-64

E-mail: bypress@rsl.ru

http://bibliotekovedenie.rsl.ru

© FSBI “Russian State Library”

Signed to print 19.08.2019

Format 60 × 90/8

Typeface “Octava”, “Helios”

Offset printing

Conv. Print. Sch. 14

Circulation 650

Printed in the printing company “Buki Vedi”, LLC

Office 11, Build. 1-58-3,

Partnyi lane, Moscow, 115093

Phone: +7 (495) 926-63-96

www.bukivedi.com, info@bukivedi.com

Order No. 500

Open price

All rights reserved. Reprinting of articles  
(whole or partial) is subject to the written permission  
of the Editorial Board.

The Editors do not always share the views of authors  
and will not be liable for unreliability  
of the published data.

Cover photo by:

Arina Galeeva.